# ST-4020/ST-4620

We greatly appreciate your purchase of this NEC MutiSync Monitor Table top stand. Read these instructions and MutiSync monitor User's manual carefully to ensure proper usage.

This product in designed for use exclusively with the following MutiSync Monitors.

\*ST-4020 for MutiSync LCD4020 \*ST-4620 for MutiSync LCD4620

Materials included in package -

\* Stand (2) \* Handling instructions NOTE: Use the Thurriescrews included with the MutiSync monitor.

Safety Precautions (A note on symbols used herein) Be sure to read the following descriptions carefully before installing.

Items marked with this symbol indicate items containing instructions which, if ignored or improperly followed, might Warning result in death or bookly injury.

Items marked with this symbol indicate Items containing instructions which, if ignored or improperly followed, might. Caution result in bodily injury or damage to property.

### /\\ Warning

- ⚠ When installing your MutSync monitor, be sure to have it installed correctly in accordance with the instructions given herein. Improper installation may cause the MultiSync monitor to tip over, and this in turn might result in bodily injury.
- Be sure to follow the assembly instructions in the order they are given and to firmly screw in all screws in their designated locations. Failure. to follow instructions might cause the monitor to tip over, fall down, become damaged, or result in other unforeseen accidents after the MultiSync monitor has been installed.
- Never after any of the provided components, as doing so might result in the Mut/Sync monitor tipping over, which might in turn result in
- O Never use any damaged parts or components, as doing so might result in the MultSync monitor tipping over, which might in turn result in bodily injury. If you do find any damaged parts or components, contact the retail store where the product was purchased for assistance.
- O When moving the stand and MutiSync monitor while they are still attached together, never move the stand and monitor by holding the stand alone, as doing so might result in the MutSync monitor tipping over, which might in turn result in bodily injury.

### ∠!\ Caution

- 🗥 . When attaching a MidSync monitor to the stand, be sure to hold the MattiSync monitor in place when doing so, as falling to hold the monitor in place might result in it tipping over, which might in turn result in bodily injury.
- A When attaching the MusiSync monitor, turn off the power to the monitor and any connected devices and remove the power cord from the power socket before doing so.

## Installing and removing stand:

CAUTION; Installing and removing the stand must be done by two or more people.

### How to Install stand: Please turn monitor off.

- Place stand onto monitor with the long ends of the feet in front of the monitor.
- After inserting stand in guide block, fasten thumbscrews on both sides of the monitor. How to remove the stand:

- Spread the protective sheet on a flat surface, such as a desk.
- Place monitor on the protective sheet. Remove thumbscraws with a screwdriver or with your fingers and place them in a safe place for rouse.
- NOTE: Place stand onto monitor so that the long end of the feet are in the front.

 Handle with care when mounting MultiSync monitor stand and avoid pinching your fingers. **△ CAUTION** 

Dimensions — ST-4020;(W)60 x (H)127.1 x (D)330mm(each) / ST-4620;(W)60 x (H)165.3 x (D)351mm(each) Weight--- \$T-4020:1.8kg(Peir) / \$T-4620:1.9kg(Pair)

\*This specifications and/ or design of this product may be subject to change at any time without prior notice.

### テーブルトップスタンド

# ST-4020/ST-4620

このたびはテーブルトップスタンドをお買い上げいただき、ありがとうこざいました。 正しくお使いいただくために、この「取扱説明書」と液晶ディスプレイの「取扱説明書」をよくお読みください。

本機は以下のマルチシンク液晶ディスプレイ専用です。

6T-4020 - - - MultiSync LCD4020 ST-4620 · · · MultiSyno LCD4620

### 付属品の確認

お買い上げいただいたときに同梱されている素色品は以下のとおりです。 万一不足しているものや根拠しているものがありましたら、販売店までご連絡ください。

・スタンド(2個) ・取扱副明書 (本書)

2 . い スタンド摘み付きネジは液量ディスプレイに適付されているものをご使用ください。

安全上のご注意 この取扱限明書に使用している表示と等には欠のようになっています。 前記号の意味は次のとおりです。 **発展してください。** 属す指示に動い格となってください。 絶対に対点なわないでください。 ⚠ 注意 産品デススコイであるクンドで取り付け あとでは、海温デスフレイを持つ文本が られこなってくだかい。転船していかの 鉄路となることが80です。 着なた意名を使用しないさくだかい。後輩ディスプルイ が転割してけがの過度となります。万一、が最か集れた 場合の毛充色にご招頭ください。 さらく知らればでください。関うた政権は表面がイスフレイが順発しては他の原因となります。 組みとての手機を行う、指定の総合はすべて検査 によび認めらりください。 報答を明らないと規範デ イスプンの成立句け相に、開発を転倒、無平などの 般われ事務の終例となることがあります。 本スタンの政治をの復進ディスプレイながの地の例けな 控制作用でする目のは、後島ガイスフルイ と最美量数の場合を対抗、電景ブラグを コンセントの各国のでください。 いでください、転倒してはかの適問となります。 本スタンを収得過ディスプレーの関わればた 映画で移動 する機は、スタンド本体を何たないでください。特徴 イスブルイが映画してけばの原因となります。 選出を急遽しないでください。 を見てのからの過過となります。

## スタンドの取り付け

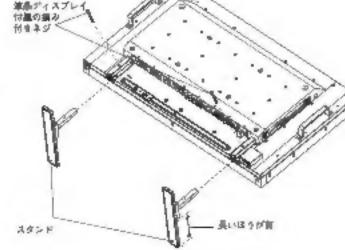
### △淮重

スタンドの取り付けり、十分な好性を告保できる人塾(必ず2名以上)でおこなってください。 第三していかの影響となることがあります。

- 1 ディスプレイをマットや毛帯など乗らかいものの上に置きます。
- **自 左右のスタンドを長いほうが前になるようにガイドフレームの異まで難し**
- 3 スタンドを機晶ディスプレイに付属の構み付きネジでしっかりと舞り付 けて固定します。

●スタンドを取り外す場合は、連の手機でおさないます。

スタンド取り折り機、本体とスタンドの間に手を表表ないように注意してください。



ST-4020 1.8Kg(1額)

ST-4820 1.8Kg(1額)

NEC

8T-4020 (#860 x 66 127.1 x (8)330mm (片便) \$T-4820 (#) 60 x (\*) 185.3 k (t) 351mm (計劃)

この仕機、際匠は予告なく変更することがあります。

# SUPPORT D'ÉGRAN SUR TABLE -ST-4020/ST-4620

Nous apprécions beaucoup votre achat de ce support d'écran moniteur MutiSync NEC sur table. Lisez des instructions ainsi que le manuel d'utilisation du moniteur MultiSync avec attention pour vous assurer d'une utilisation correcte

Ce produit a été conçu pour être utilisé exclusivement avec les moniteurs MutiSync suivants. \* ST-4020 pour MutiSync LCD4020 \* ST-4620 pour MutiSync LCD4620

 Le contenu de cet emballage -Support (2) \* Instructions d'installation

Instructions d'Installation

REMARQUE: Utilisez les vis à main fournies avec le moniteur MuttSync.

Consignes de sécurité(xplication des symboles utilisés dans manuel)

Assurez-vous de lire les descriptions suivantes avec attention avant l'installation. Avertissement Les paragraphes accompagnés de ce symbole contiennent desinstructions qui, si elea sont ignorées ou mai

suivies, présentent un risque de dommages corporeis voire de décès. Les paragraphes accompagnés de ce symbole contiennent desinatructions qui, al ales sont ignorées ou mai

✓!\ Attention

suivies, présentent un risque de dommages corporais voire de décés.

Viside serrage

DOUT SUDGOT

# /!\ Avertissement

- ⚠ Pour l'installationa de votre écran monitaux MutiSyec, veillez à ce qu'il soit installé correctement et conformément aux instructions qui sont. données dans le présent manuel. Mai installé, à l'écran moniteur MutiSync risquerait de basculer et de biesser quelqu'un.
- Suivez les instructions de montage dans l'ordre où elles dont données et mettez bien toutes les vis en place aux endroits indiqués. En cas. d'inobservance de ces instructions, l'écran risquerait de basculer, de tomber, d'être endommagé ou d'entraîner d'autres accidents imprévus après son installation. Ne modifiez jamais les pièces et composants foumis. L'ècran à moniteur MutiSync risquerait de bascuter et de blesser quelqu'un.
- 🛇 Mutiliaez jamais de pièces ni de composants endommagés. L'écran il moniteur MutiSyno risquerait de basculer et de blesser quelqu'un. Si vous trouvez des pièces ou composants endommagés, contactez le magasin où vous avez acheté le produit.
- 🚫 Ne bougez jamais le pied et l'écran à moniteur MutiSync en tenant uniquement le pied. L'écran risquerait de basculer et de biesser quelqu'un.

# ∠!\Attention

- 🗥 Lorsque vous fixez l'écran à moniteur MutiSync sur le pied, tenez blen l'écran à plasma en place, sans quoi il risquerait de basculer et.
- 🕰 Lorsque vous installez l'écran à moniteur MutiSync, coupez le courant de l'écran et de tous les appareils qui lui sont refés et débranchez le cordon d'aimentation.

# Installer et retirer le support:

L'installation et la dépose du support doivent être faits par au moins deux personnes.

Comment installer le support: Veudlez melire le moniteur à l'arrêt.

2. Placez le support sur le moniteur avec les longues extrémités des pieds devant le moniteur. Après avoir inséré le support dans le dispositif de guidage, serrez les vis de serrage sur les deux côtés du moniteur.

Comment retirer le support:

Étalez la feuille protectrice sur une surface plane telle qu'un bureau.

Placez le moniteur sur la feuille protectrice.

Retrez les vis de serrage avec un tournevis ou avec vos dolgts et placez-les en lieu sûr pour une réublisation. REMARQUE: Placaz le support sur le moniteur de sorte que l'extrémité la plus longue du pied soit vers l'avent.

**△** ATTENTION

Spécifications: Dimensions — ST-4020:(W)60 x (H)127,1 x (D)330mm(each) / ST-4620:(W)60 x (H)165,3 x (D)351mm(each)

Menipulez avec soin lorsque vous montez le moniteur MultiSync et évitez de vous pincer les doigts.

Polds— ST-4020:1,8kg(paire) / ST-4620:1,9kg(paire) \* Les spécifications et la conception de ce produit peuvent être modifiées en vue de leur amélioration sans aves préalable.

NEC

# ST-4020/ ST-4620

Instrucciones de uso

Le agradecemos la compra de esta pantalla de monitor MultiSync NEC. Lea atentamente estas instrucciones y el manual del usuario del monitor MultiSyno para usar el producto de forma

Este producto ha sido diseñado para su uso exclusivo con los siguientes monitores MultiSync \* ST-4020 para MutiSync LCD4020 \* ST-4620 para MutiSync LCD4620

Los materiales se incluyen en el paquete -

\* Soporte (2) \* Instrucciones de uso

NOTA: Use los tomillos de mariposa incluidos con el monitor MultiSync.

Precauciones de seguridad (aquí se utiliza una nota sobre los símbolos). Asegúrese de leer las siguientes descripciones atentamente antes de realizar la instalación.

Advertencia Los elementos marcados con este símbolo indican que contienen instrucciones que, si sa ignoran o sa siguen de forma incorrecta, podrían provocar lesiones o la mueria.

Los elementos marcados con este simbolo indican que contienen instrucciones que, al se tancram o se siguen de forma incorrecta, podrian provocar lesiones personales o daños a la propiedad.

/!\ Advertencia

- A Al instalar su monitor de monitor MultiSync, asegúrose de que la instalación sea correcta de acuerdo con las instrucciones proporcionadas en este documiento. Una instalación incorrecta podría hacer que el monitor vuelque, provocando lesiones personales.
- 🕒 Siga las instrucciones de montaje en el orden en el que se ofrecen. Apriete firmemente todos los tomillos en la ubicación designada. Si 📖 respeta estas instrucciones podría provocar que el monitor MultiSyno vuelque, se caiga, resulte dañado o cause otro accidente imprevisto después de ser instalado.
- No altere ninguno de los componentes suministrados. Hacerlo podría provocar que el monitor MultiSyric vuelque, causando lesiones. 🚫 • No utilice componentes o piezas dañadas. Si lo hace podría provocar que el monitor Mutt/Sync vuelque, causando lesiones personales. Si no encuentra ningún componente u pieza dañada, póngase en contacto con la tianda en la que adquirló el producto.
- Al desplazar el soporte y el monitor de monitor MultiSyno mientras aun se encuentren unidos, no mueva el soporte y el monitor sosteniendo sólo el soporte. De hacerto así podría hacer que el monitor volcase, provocando lesiones personales.

# ∠!\ Precaución

🗥 - Al colocar el montor MultiSync en el soporte, asegúrese de sostener el monitor MultiSync en su lugar. Tenga cuidado al hacedo, ya que el monitor podria volcar, provocando alguna lesión personal.

manual para soporte

🗥 - Al colocar el morstor MultiSyno, desactive la alimentación del monitor y cualquier otro dispositivo conectado y extraiga el catale de alimentación de la toma electrica antes de hacerlo. Tornillo de agriete

### Instalación y extracción del soporte: PRECAUCIÓN:

La instalación y extracción del socione se debe realizar entre dos o más personas

Cómo instalar el soporte: 1. Apaque el monitor.

Coloque el soporte en el monllor con los extremos largos de los ples frente al monitor.

Después de inserter el soporte en el bloque guía, ajuste los tomillos de apriete manual en 1.

Cómo retirar al apporte:

Extenda la lámina de protección sobre una superficie plana, como por ejemplo un escritorio. Coloque al monitor sobre la l\u00e4m\u00e4ne de protecci\u00f3ri.

Relire los tomillos de apriete manual con un destomillador o con los dedos y colóquelos en un lugar seguro para volver a usarios. NOTA: NColoque el soporte en al monitor de tal forma que los extremos largos de los pies están delante.

**⚠ PRECAUCIÓN** Tonga cuidado al mentar el soporte del montter MutiSyne y evito pertizcarse los dedes.

# Especificaciones:

Dimensiones--- ST-4020:(A)60 x (H)127,1 = (P)330mm(cada uno) / ST-4620:(A)60 x (H)165,3 x (P)351mm(cada uno) /

Peso - \$7-4020:1,8kg(Par) / \$7-4620:1,9kg(Par)

\* Les especificaciones y/o el diseno de este producto se encuentran sujetas a camblos sin aviso previo.